

Kyrgyz (Кыргызча)

## Кириш сөз

Айкаш жыгачтын белгиси

Атанын, Уулдун жана ыйык рухтун атынан.

Оомий

Салам

Мырзабыз Иса Машаяктын ырайымы, Кудайды сүйүү, жана Ыйык Рухтун комитети баарыңар менен бол.

Рухуң менен.

Пенитенциалдык иш

Бир туугандар (бир туугандар), биз күнөөлөрүбүздү таанып-билели, Ошентип, ыйык сырларды белгилөө үчүн өзүбүздү даярдайбыз.

Мен Кудурети Күчтүү Кудайды мойнума алам Сага, бир туугандарым, Мен аябай күнөө кылдым, Менин оюм жана менин сөздөрүмдө, Мен кылган ишиме жана мен кыла алган жокмун, Менин күнөөм менен, Менин күнөөм менен, менин эң оор жараксыз адам аркылуу; Ошондуктан мен Мариямдан качып кетем, Бардык периштелер жана ыйыктар, Сен, бир туугандарым, Мен үчүн Кудай-Теңирибиз үчүн тилен.

Кудурети Күчтүү Кудай бизге ырайым кылсын, Биздин

Albanian (Shqip)

## Ritet hyrëse

Shenjë e kryqit

Në emër të Atit, të Birit dhe të Frymës së Shenjtë.

Aminë

Përshëndetje

Hirin e Zotit tonë Jezu Krisht, Dhe dashuria e Zotit, dhe bashkimi i Frymës së Shenjtë Bëhu me të gjithë ju.

Dhe me shpirtin tënd.

Veprimtari

Vëllezërit (vëllezërit dhe motrat), le të pranojmë mëkatet tona, Dhe kështu përgatitemi për të festuar misteret e shenjta.

Unë i rrëfej Zotit të Plotfuqishëm Dhe për ju, vëllezërit dhe motrat e mia, se kam mëkatuar shumë, në mendimet e mia dhe me fjalët e mia, në atë që kam bërë dhe në atë që nuk kam arritur të bëj, Përmes fajit tim, Përmes fajit tim, Përmes fajit tim më të rëndë; Prandaj e pyes Mary të bekuar gjithnjë e virgjër, të gjithë engjëjt dhe shenjtorët, Dhe ti, vëllezërit dhe motrat e mia, Të lutem për mua Zotit, Perëndisë tonë.

Zoti i Plotfuqishëm le të mëshirojë për ne, Na fal

## Kyrgyz (Кыргызча)

күнөөлөрүбүздү кечир, бизди  
түбөлүк өмүргө алып бар.

Оомий

Кыре

Теңир, ырайым кыл.

Теңир, ырайым кыл.

Машаяк, ырайым кыл.

Машаяк, ырайым кыл.

Теңир, ырайым кыл.

Теңир, ырайым кыл.

Глория

Эң бийик Кудайга даңк, жакшы  
ниеттеги адамдарга жер жузундо  
тынчтык. Биз сени мактайбыз, биз  
сага батабыз, биз сени сүйөбүз, биз  
сени даңктайбыз, Сенин улуулугуң  
үчүн рахмат айтабыз, Теңир Кудай,  
асмандагы Падыша, Оо, Кудай,  
кудуреттүү Ата. Мырзабыз Иса  
Машаяк, Жалгыз Уулу, Теңир  
Кудай, Кудайдын Козусу, Атанын  
Уулу, сен дүйнөнүн күнөөлөрүн  
алып кетесиң, бизге ырайым кыл;  
сен дүйнөнүн күнөөлөрүн алып  
кетесиң, биздин тиленүүбүздү  
кабыл алуу; сен Атанын оң  
жагында отурасың, бизге ырайым  
кыл. Анткени Сен гана Ыйыксың,  
Сен жалгыз Теңирсиң, Сен гана Эң  
Жогоркусуң, Ыйса Машаяк, Ыйык  
Рух менен, Кудай Атанын  
даңкында. Оомийин.

Чогултуу

Келгиле намаз окуйлу.

Оомийин.

Сөздүн литургиясы

## Albanian (Shqip)

mëkatet tona, Dhe na sillni në  
jetën e përhershme.

Aminë

Kyrie

Zot, ki mëshirë.

Zot, ki mëshirë.

Krisht, ki mëshirë.

Krisht, ki mëshirë.

Zot, ki mëshirë.

Zot, ki mëshirë.

Gloria

Lavdi Zotit në lartësitë, dhe në  
tokë paqe për njerëzit me  
vullnet të mirë. Ne ju  
lavdërojmë, ju bekojme, ne ju  
adhurojmë, ne ju përlevojmë,  
ne ju falënderojmë për lavdinë  
tuaj të madhe, Zot Zot, Mbret  
qiellor, O Zot, Atë i  
Plotfuqishëm. Zoti Jezus Krisht,  
Bir i vetëmlindur, Zot Perëndi,  
Qengji i Perëndisë, Biri i Atit, ti  
heq mëkatet e botës, ki  
mëshirë për ne; ti heq mëkatet  
e botës, pranoje lutjen tonë; ju  
jeni ulur në të djathtën e Atit,  
ki mëshirë për ne. Sepse  
vetëm ti je i Shenjti, vetëm ti  
je Zoti, vetëm ti je Më i Larti,  
Jezus Krishti, me Frymën e  
Shenjtë, në lavdinë e  
Perëndisë Atë. Amen.

Mbledh

Le të lutemi.

Amen.

Liturgjia e Fjalës

Kyrgyz (Кыргызча)

Биринчи окуу

Теңирдин сөзү.

Кудайга шүгүр.

Resoriial Resh

Экинчи окуу

Теңирдин сөзү.

Кудайга шүгүр.

Инжил

Теңир сени менен болсун.

Жана сенин руху менен.

Ыйык Инжилден окуу Н.

Даңк сага, Теңир

Жахабанын Инжили.

Сага даңк, Мырзабыз Иса Машаяк.

Ишеним кесиби

Мен бир кудайга ишенем,  
кудуреттүү Ата, асман менен  
жерди жараткан, көрүнгөн жана  
көрүнбөгөн бардык нерселерден.  
Мен бир Теңир Ыйса Машайакка  
ишенем, Кудайдын жалгыз Уулу,  
бардык доорлордон мурда Атадан  
төрөлгөн. Кудайдан Кудай, Нурдан  
нур, чыныгы Кудай чыныгы  
Кудайдан, төрөлгөн, жаратылган  
эмес, Атага кошулган; ал аркылуу  
бардык нерсени жасады. Ал биз  
үчүн жана биздин  
куткарылышыбыз үчүн асмандан  
түштү, жана Ыйык Рух аркылуу  
Бүбү Мариямдан жаралган, жана  
адам болуп калды. Биз үчүн ал  
Понтий Пилаттын тушунда айкаш  
жыгачка кадалган, ал өлүмгө  
дуушар болуп, көмүлгөн, үчүнчү

Albanian (Shqip)

Leximi i Parë

Fjala e Zotit.

Faleminderit Zotit.

Psalmi Përgjegjësor

Leximi i Dytë

Fjala e Zotit.

Faleminderit Zotit.

Ungjill

Zoti qoftë me ju.

Dhe me shpirtin tuaj.

Një lexim nga Ungjilli i shenjtë  
sipas N.

Lavdi ty o Zot

Ungjilli i Zotit.

Lëvduar ty, Zoti Jezu Krisht.

Profesion i besimit

Unë besoj në një Zot, Ati i  
Plotfuqishëm, krijues i qiellit  
dhe i tokës, nga të gjitha  
gjërat e dukshme dhe të  
padukshme. Unë besoj në një  
Zot Jezu Krisht, Biri i  
vetëmlindur i Perëndisë, lindur  
nga Ati para të gjitha shekujve.  
Zoti nga Zoti, Drita nga Drita,  
Zoti i vërtetë nga Zoti i  
vërtetë, të lindura, të pabëra,  
të njëtrajtshme me Atin;  
nëpërmjet tij u bënë të gjitha  
gjërat. Për ne njerëzit dhe për  
shpëtimin tonë ai zbriti nga  
qielli, dhe me anë të Frymës së  
Shenjtë u mishërua nga  
Virgjëresha Mari, dhe u bë  
njeri. Për hir tonë ai u  
kryqëzua nën Ponc Pilatin, ai

## Kyrgyz (Кыргызча)

күнү кайра тирилди Ыйык Жазмага  
ылайык. Ал асманга көтөрүлдү Ал  
Атасынын оң жагында отурат. Ал  
кайрадан даңк менен келет  
тирүүлөрдү жана өлгөндөрдү  
соттош үчүн Анын  
падышачылыгынын аягы болбойт.  
Мен Ыйык Рухка, Теңирге, өмүр  
берүүчүгө ишенем, Ата менен  
Уулдан чыккан, Атасы жана Уулу  
менен бирге табынган жана  
даңкталган, пайгамбарлар аркылуу  
сүйлөгөн. Мен бир, ыйык, католик  
жана апостолдук чиркөөгө ишенем.  
Мен күнөөлөрүмдүн кечирилиши  
үчүн бир чөмүлдүрүүнү мойнума  
алам жана мен өлгөндөрдүн  
тирилүүсүн чыдамсыздык менен  
күтөм жана акыр замандын  
жашоосу. Оомийин.

## Homily

Универсалдуу тиленүү

**Биз Жахабага сыйынабыз.**

Раббим, тилегибизди ук.

## Uucharistin литургиясы

### Сунуш

Кудайга түбөлүккө мактоолор  
болсун.

**Сыйынгыла, туугандар (бир  
туугандар), менин курмандыгым  
жана сеники Кудайга жаккан  
болушу мүмкүн, кудурети күчтүү  
Ата.**

## Albanian (Shqip)

pësoi vdekjen dhe u varros,  
dhe u ngrit përsëri ditën e  
tretë në përrupthje me  
Shkrimet. Ai u ngjit në qiell  
dhe është ulur në të djathtën e  
Atit. Ai do të vijë përsëri në  
lavdi për të gjykuar të gjallët  
dhe të vdekurit dhe mbretëria  
e tij nuk do të ketë fund. Unë  
besoj në Frymën e Shenjtë,  
Zotin, dhënësin e jetës, që  
buron nga Ati dhe Biri, i cili me  
Atin dhe Birin adhurohet dhe  
lavdërohet, i cili ka folur  
nëpërmjet profetëve. Unë  
besoj në një Kishë të vetme, të  
shenjtë, katolike dhe  
apostolike. Unë rrëfej një  
Pagëzim për faljen e mëkateve  
dhe pres me padurim  
ringjalljen e të vdekurve dhe  
jetën e botës që do të vijë.  
Amen.

I matur

Lutja Universale

**I lutemi Zotit.**

O Zot, dëgjo lutjen tonë.

## Liturgji e Eukaristisë

### Ofertë

I bekuar qoftë Zoti përjetë.

**Lutuni, vëllezër (vëllezër dhe  
motra), se sakrifica ime dhe e  
juaja mund të jetë e  
pranueshme për Zotin, Ati i  
plotfuqishëm.**

## Kyrgyz (Кыргызча)

Колуңдагы курмандыкыңды  
Жараткан кабыл кылсын Анын  
ысмынын даңкы жана даңкы үчүн,  
биздин жыргалчылыгыбыз үчүн  
жана анын бардык ыйык  
Жыйынынын жакшылыгы.

Оомийин.

Эвхаристикалык тиленүү

**Теңир сени менен болсун.**

Жана сенин руху менен.

**Жүрөгүңдү көтөр.**

Биз аларды Теңирге көтөрөбүз.

**Кудай-Теңирибизге ыраазычылык  
билдирели.**

Бул туура жана адилеттүү.

Ыйык, ыйык, ыйык Теңир, асман  
аскерлеринин Кудайы. Асман менен  
жер сенин даңкыңа толгон.

Хосанна эң бийик. Теңирдин  
атынан келген адам бактылуу.

Хосанна эң бийик.

**Ыйман сыры.**

Сенин өлүмүңдү жарыялайбыз,  
Теңирим, жана өз тирилиериңди  
жарыяла сен кайра келгенче. Же:  
Бул нанды жеп, бул чөйчөктү  
ичкенде, Сенин өлүмүңдү  
жарыялайбыз, Теңир, сен кайра  
келгенче. Же: Бизди куткар,  
дүйнөнүн Куткаруучусу, Анткени  
сенин айкаш жыгачың жана  
тирилүүсүң аркылуу сен бизди  
боштондукка чыгардың.

Оомийин.

Коомчулук ырымы

## Albanian (Shqip)

Zoti e pranoftë sakrificën në  
duart tuaja për lavdinë dhe  
lavdinë e emrit të tij, për të  
mirën tonë dhe të mirën e  
gjithë Kishës së tij të shenjtë.

Amen.

Lutja Eukaristike

**Zoti qoftë me ju.**

Dhe me shpirtin tuaj.

**Ngrini lart zemrat tuaja.**

Ne i ngremë ato te Zoti.

**Le të kremtojmë Zotin,  
Perëndinë tonë.**

Është e drejtë dhe e drejtë.

I Shenjtë, i Shenjtë, i Shenjtë,  
Zoti i ushtrive. Qielli dhe toka  
janë plot me lavdinë tuaj.

Hosana në më të lartat. Lum ai  
që vjen në emër të Zotit.

Hosana në më të lartat.

**Misteri i besimit.**

Ne shpallim vdekjen tënde, o  
Zot, dhe shpalle Ringjalljen  
tënde derisa të vini përsëri.  
Ose: Kur hamë këtë Bukë dhe  
pimë këtë Kupë, ne shpallim  
vdekjen tënde, o Zot, derisa të  
vini përsëri. Ose: Na shpëto,  
Shpëtimtar i botës, sepse me  
Kryqin dhe Ringjalljen tënde  
na ke liruar.

Amen.

Riti i Kungimit

## Kyrgyz (Кыргызча)

Куткаруучунун буйругу боюнча  
жана Кудайдын окутуусу менен  
түзүлгөн, биз айтууга батынабыз:

Асмандагы Атабыз, Сенин ысымың  
ыйыкталсын; Сенин  
падышачылыгың келсин, сенин  
эркиң аткарылат асманда кандай  
болсо, жерде да. Бүгүн бизге  
күнүмдүк наныбызды бер, жана  
биздин күнөөлөрүбүздү кечир,  
Бизге каршы күнөө кылгандарды  
кечиргендей; жана бизди  
азгырууга алып барба, бирок бизди  
жамандыктан сакта.

Теңир, бизди ар кандай  
жамандыктан сакта, ырайымдуулук  
менен биздин күндөрдө тынчтык  
бер, Сенин ырайымың менен, биз ар  
дайым күнөөдөн таза болушубуз  
мүмкүн жана бардык  
кыйынчылыктардан коопсуз, биз  
куттуу үмүттү күтүп жатабыз жана  
биздин Куткаруучубуз Ыйса  
Машайактын келиши.

Падышалык үчүн, күч жана даңк  
сеники Азыр жана түбөлүккө.

Мырзабыз Иса Машаяк, ким сенин  
элчилериңе мындай деди: Тынчтык  
мен сени таштап, тынчтык берем  
сага, биздин күнөөлөрүбүзгө  
караба, бирок чиркөөңүздүн  
ишеними боюнча, жана  
ырайымдуулук менен ага тынчтык  
жана биримдик берсин сенин  
эркиңе ылайык. Алар түбөлүккө  
жашап, түбөлүккө падышачылык  
кылышат.

## Albanian (Shqip)

Me urdhër të Shpëtimtarit dhe  
të formuar nga mësimi hyjnor,  
ne guxojmë të themi:

Ati ynë, që je në qiej, u  
shenjtëroftë emri yt; të vijë  
mbretëria jote, u bëftë vullneti  
yt në tokë ashtu siç është në  
qiell. Na jep bukën tonë të  
përditshme sot, dhe na i fal  
fajet tona, siç i falim ata që  
mëkatojnë kundër nesh; dhe  
mos na çoni në tundim, por na  
çliro nga e keqja.

Na çliro, o Zot, të lutemi, nga  
çdo e keqe, me dashamirësi  
jepi paqe në ditët tona, që me  
ndihmën e mëshirës sate, ne  
mund të jemi gjithmonë të lirë  
nga mëkati dhe të sigurt nga  
çdo shqetësim, ndërsa presim  
shpresën e bekuar dhe ardhjen  
e Shpëtimtarit tonë, Jezu  
Krishtit.

Për mbretërinë, fuqia dhe  
lavdia janë tuajat tani dhe  
pergjithmone.

Zoti Jezus Krisht, i cili u tha  
apostujve tuaj: Paqen po ju lë,  
paqen time po ju jap, mos  
shikoni mëkatet tona, por në  
besimin e Kishës suaj, dhe me  
mirësjellje i jep asaj paqe dhe  
unitet në përputhje me  
vullnetin tuaj. Që jeton dhe  
mbretëron në shekuj të  
shekujve.

## Kyrgyz (Кыргызча)

Оомийин.

Теңирдин тынчтыгы ар дайым  
силер менен болсун.

Жана сенин руху менен.

Келгиле, бири-бирибизге  
тынчтыктын белгисин сунуштайлы.

Кудайдын Козусу, сен дүйнөнүн  
күнөөлөрүн алып кетесиң, бизге  
ырайым кыл. Кудайдын Козусу, сен  
дүйнөнүн күнөөлөрүн алып  
кетесиң, бизге ырайым кыл.  
Кудайдын Козусу, сен дүйнөнүн  
күнөөлөрүн алып кетесиң, бизге  
тынчтык бер.

Мына, Кудайдын Козусу, Мына, ал  
дүйнөнүн күнөөлөрүн мойнуна  
алды. Козунун кечки тамагына  
чакырылгандар бактылуу.

Теңир, мен татыктуу эмесмин  
менин чатырымдын астына кирүүң  
үчүн, бирок бир гана сөздү айтсам,  
жаным айыгат.

Машаяктын Денеси (Каны).

Оомийин.

Келгиле намаз окуйлу.

Оомийин.

## КОРКУНУЧУ КАНДАЛАР

Бата

Теңир сени менен болсун.

Жана сенин руху менен.

Жараткан Алла ыраазы болсун Ата,  
Уул жана Ыйык Рух.

Оомийин.

Кызматтан бошотуу

## Albanian (Shqip)

Amen.

Paqja e Zotit qoftë me ju  
gjithmonë.

Dhe me shpirtin tuaj.

Le t'i ofrojmë njëri-tjetrit  
shenjën e paqes.

Qengji i Perëndisë, ti heq  
mëkatet e botës, ki mëshirë  
për ne. Qengji i Perëndisë, ti  
heq mëkatet e botës, ki  
mëshirë për ne. Qengji i  
Perëndisë, ti heq mëkatet e  
botës, na jep paqe.

Ja Qengji i Perëndisë, ja, ai që  
heq mëkatet e botës. Lum ata  
që janë thirrur në darkën e  
Qengjit.

Zot, nuk jam i denjë se duhet  
të hysh nën çatinë time, por  
thuaj vetëm fjalën dhe shpirti  
im do të shërohet.

Trupi (Gjaku) i Krishtit.

Amen.

Le të lutemi.

Amen.

## Përfundimi i riteve

Bekimi

Zoti qoftë me ju.

Dhe me shpirtin tuaj.

Zoti i Plotfuqishëm ju bekoftë,  
Ati dhe Biri dhe Fryma e  
Shenjtë.

Amen.

Shkarkimi

Kyrgyz (Кыргызча)

Чыгыңыз, Масса аяктады. Же:  
Барып, Теңирдин Жакшы Кабарын  
жарыяла. Же: Өз өмүрүң менен  
Теңирди даңктап, тынчтык менен  
бар. Же: Тынчтык менен кет.

Кудайга шүгүр.

Albanian (Shqip)

Dilni, mesha ka mbaruar. Ose:  
Shkoni dhe shpallni Ungjillin e  
Zotit. Ose: Shkoni në paqe,  
duke përlëvduar Zotin me  
jetën tuaj. Ose: Shkoni në  
paqe.

Faleminderit Zotit.

[massineverylanguage.com](http://massineverylanguage.com)

© 2022 Copyright Calgorithms LLC